

流戰哥德堡



本社 编

# 激战哥德堡

——第38届  
世界乒乓球锦标赛

民体育出版社  
1985年 北京

**激战哥德堡**  
——第38届世界乒乓球锦标赛  
本社 编

人民体育出版社出版  
新华社计算机——激光照排系统排版  
三二〇九工厂 印刷 新华书店北京发行所发行  
787×1092毫米1/32 16千字 印张71/2  
1985年7月第1版，1985年7月第1次印刷  
印数：1—7,000  
统一书号：10015·6 定价：1.60 元

责任编辑：张蔚、殷之慧  
装帧设计：张强 封面题字：张继国

DD43/10

- ① 中国使馆工作人员、  
外籍华人和中国留学生组  
成的啦啦队  
② 胜利的欢乐



- ③ 男子单打冠军江加良  
④ 女子单打前三名都是中国运动员。从左至右：耿丽  
娟、曹燕华、齐宝香、戴丽丽





参加第38届世界乒乓球锦标赛中国代表团全体成员，前排从左起：郑敏之、管建华、耿丽娟、何智丽、焦志敏、齐宝香、童玲、曹燕华、戴丽丽、倪夏莲、胡玉兰、马金豹、沈积长、成应华；后排左起：梁友能、张燮林、何志文、耿真、许绍发、王会元、滕义、陈新华、周兰荪、江加良、陈龙灿、谢赛克、范长茂、庄家富

---

---

左起：女子双打冠军波普杯、女子单打冠军盖斯特杯、女子团体冠军考比伦杯、男子团体冠军斯韦思林杯、男子单打冠军勃莱德杯、混合双打冠军赫杜塞克杯



# 目 录

序 .....	徐寅生 (1)
<b>当冠军容易做人难</b>	
——写给关心江加良的人们 .....	吴 明 (9)
<b>海 燕</b>	
——记曹燕华 .....	陈 铛 (21)
<b>“毒将”，你真走运</b>	
——记陈龙灿 .....	何慧娴 (40)
<b>在这两年里 .....</b>	
——记陈新华 .....	张平平 (57)
<b>她不再是弱女子</b>	
——记戴丽丽 .....	戚 鸣 (76)
<b>春华秋实</b>	
——记耿丽娟和她的教练胡玉兰 .....	李小菲 (89)
<b>憾</b>	
——记谢赛克 .....	程 征 (101)
<b>锤炼</b>	
——记王会元 .....	王济民 (113)

## “过时”的人物

——记蔡振华…………… 张晓岚 (129)

## 跋涉刚刚开始

——记何智丽…………… 钱 江 (140)

## 在夺取考比伦杯的行列里

——写给童玲…………… 于 昕 (154)

## 冠军的泥土

——记陪练队员们…………… 李 夫 (162)

## 决战前夕

——记中国乒乓球男队的教练们… 刘进元 (170)

## 四个镜头之外

——记中国乒乓球女队的几个教练……………

…………… 张 健 (183)

## 飞越哥德堡

——第 38 届世界乒乓球锦标赛采访札记

…………… 张 蔚 (200)

## 附录一

乒乓启示录…………… 王鼎华 (224)

## 附录二

第 38 届世界乒乓球锦标赛成绩…………… (235)

# 序

徐寅生



---

1985年4月，乒乓球又一次成为人们的中心话题。第38届世界乒乓球锦标赛在瑞典的哥德堡举行。数以千万计的群众，不顾白天学习、工作下来的劳累，围坐在电视机旁，观看决赛的实况转播。中国运动员又一次荣获六项冠军，为祖国争得了荣誉。人们尽管亲眼目睹我国健儿在球场上顽强拼搏的情景，为他们的胜利感到欢欣鼓舞，但是对他们为什么能够取得这样优异的成绩，他们作了哪些努力，毕竟知道得不多。人民体育出版社为了向广大关心乒乓球运动的读者多介绍一点情况，决定出版一本取名叫《激战哥德堡》的书，并约我写篇序言。这对我来说，是义不容辞的事情。因为我也这次世界锦标赛的参加者，并且同书中的主人公们有过许多接触。

话要从两年前谈起。

第37届世界乒乓球锦标赛结束不久，我曾对来自各省、区、市以及解放军的乒乓球教练员们说过，以后的这两年，我们的日子不好过，我国的乒乓球运动处于一个“非常时期”。

我希望我国乒乓球界的同志们，认清形势，共同努力，克服困难，度过这个“非常时期”。

中国队继第 36 届世界乒乓球锦标赛囊括七项冠军后，在第 37 届世界乒乓球锦标赛中又获得六项冠军。在很多人看来，都认为中国的乒乓球技术水平正处于全盛时期，这种优势将会巩固很长一段时间，在第 38 届世界乒乓球锦标赛中取得优异成绩更不会有问题。的确，从中央领导同志到广大人民群众，对中国队在这两次世界锦标赛上的表现是比较满意的。乒乓球队听到的是一片赞扬声。然而，我们这些从事乒乓球运动的人，对今后的形势是清楚的。由于国际乒联对球拍和发球作了一些新规定，中国队的实力受到影响。其中，首当其冲的是男队的支柱蔡振华。由于他的技术水平大幅度的下降，将不能继续担当团体赛主力队员，甚至连单打比赛也可能落选。在前两次世界锦标赛中，蔡振华的出色表现为国内外人士所有目共睹。他不但是主要得分手，而且是队里的核心人物。他参加不了团体赛，对我队的实力和士气，都会产生很大的影响。其他运动员，如江加良、陈新华和女队的曹燕华、倪夏莲等，也在不同程度上受到新规则的限制。另外，老将郭跃华由于年龄、身体的原因，宣告退役。在一些年轻选手还没有成熟的情况下，他的引退，也给男队带来了困难。

从主要对手情况看，中国男队也面临着强大的挑战。在匈牙利男队老化之后，瑞典男队异军突起，一些年轻队员锋芒毕露，成了世界冠军强有力的竞争者。第 38 届世界乒乓球锦标赛又是在瑞典举行，瑞典男队占尽天时、地利、人和，要夺冠军，真是天赐良机。我女队情况要比男队乐观一些，夺取冠军的希望较大。然而，前两届世界锦标赛，南朝鲜队

的李寿子、梁英子等都曾经给中国队造成较大威胁。朝鲜民主主义人民共和国女队的年轻选手，技术有了明显的进步，对我队已经形成了一定的压力。所以，中国女队要保持世界冠军的荣誉，实在不是一件唾手可得的事情。

正因为有这些困难，所以我把第38届世界乒乓球锦标赛之前的两年，说成是“非常时期”，这并非耸人听闻。

从总体上讲，我相信中国运动员在第38届世界乒乓球锦标赛上，是可以取得优异成绩的，但是究竟能拿几项冠军，尤其是能否确保团体赛的胜利，说心里话，我实在不是很有底的。关键是要看我们在这两年中工作做得怎样，我们的运动员临场技术能不能正常发挥。

第38届世界乒乓球锦标赛的比赛结果说明，中国队顺利地度过了“非常时期”，继续保持了乒乓球王国佼佼者的地位。

中国队再一次获得六项冠军的胜利，首先要归功于党和人民。各级党政领导为我国乒乓球运动的发展和提高，创造了各种有利条件；人民群众用各种方式给我国乒乓球队以关怀和鼓励。

除此之外，各省、区、市以及解放军从事乒乓球运动的同志，他们为这个胜利作出了许多贡献。他们有全局观念和共同的目标，这就是：国内练兵，一致对外，为国争光。他们根据世界比赛的要求，培养了各种人材。只要国家需要，要谁给谁，从不讲什么条件。从参加本届世界锦标赛的中国队组成情况来看，参加比赛的运动员就分别来自十一个省、区、市和解放军。至于参加赛前集训的来自全国各地的运动员就更多了。几乎每一个省、区、市以及解放军，都为我国乒乓球运动攀登世界高峰作出了这样或那样的贡献。这说明

我国乒乓球队的胜利，是全国乒乓球界共同努力的结果。这确实不是什么“套话”。我国乒乓球运动，在二十多年中，在国际乒坛一直处于领先地位，长盛不衰，在这个过程中培养和造就了一批优秀的教练员。他们有的在地方和部队工作，有的在国家集训队任教。他们互相学习，互相支持，互相配合。应该说，他们比较好地掌握了乒乓球运动的规律。无论是面对五十年代日本队处于世界乒坛霸主地位，还是六十年代中国队占了优势，抑或是七十年代面临欧洲选手新的挑战，他们都能够根据世界乒乓球运动的动向和自己的情况，分析和解决训练、比赛中的各种矛盾，并且不断有所发现，有所创新，执世界乒乓球运动之牛耳，在总体上一直保持自己的优势。即使有时在某个项目上失败，也能总结经验教训，采取措施和对策，重新取得胜利。

在准备参加第38届世界乒乓球锦标赛的两年“非常时期”中，我国的教练员们集思广益，献计献策，采取了一系列的措施。从国内比赛先于国际上使用新规则，强调加强基本功训练，在国际比赛中锻炼和培养新手，到男女团体赛人选的反复讨论和最后确定，以及世界锦标赛期间的具体安排等等，等等。实践证明，这些做法是成功的，尽管还有不足的地方。其中负责国家集训队和参加世界锦标赛的教练员们，做了大量的事情，工作是很有成效的。不论是老谋深算的女队主教练张燮林，还是上任于“非常时期”，接替李富荣的男队主教练许绍发，以及其他几位教练，他们都是非常称职的。本书对他们其中的几位作了介绍，读者们可以从中了解到他们是怎样勤奋地工作，运筹帷幄，贡献自己力量的。

有了好的教练员，没有好的运动员，要去夺取世界冠军也是不成的。参加世界锦标赛的运动员们，确实是一批有理

想，有志气，苦干实干的青年人。凡是与他们接触一段时间的人，都会感到在他们身上有着一种强烈的为国争光的荣誉感和责任感。乒乓球队有一个好的传统，就是人人都争着参加团体赛，他们把团体赛看得比单项比赛更为重要，因为它更直接地关系到祖国的荣誉。争取成为团体赛的一员后，又争着打硬仗，特别是要力争决赛时上场。如果没轮上参加决赛，尽管中国队获得团体冠军，他也感到欢欣鼓舞，但总觉得自己没尽到责任。于是下决心两年以后再争取参加决赛。有的运动员为了参加决赛，发奋苦练，足足准备了六年时间，才实现了自己的愿望。有的虽然获得单项冠军，战绩卓著，但却把没有参加过团体决赛，作为运动员生涯中最为遗憾的事情。他们就是这样，把祖国的荣誉放在第一位。

从全国各地和解放军中选拔出来的运动员们，在参加本届世界锦标赛集训期间，保持和继承了这种传统。他们个个都在暗暗使劲，你追我赶，力争上游，把训练搞得有声有色。陈新华的打法，由于实行新规则，他的发球和削球旋转变化大为逊色，实力下降。就在这样的情况下，针对瑞典队对付削球的能力差，领导上给他布置了将来承担对瑞典队的比赛任务，要求他在这两年中埋头苦练基本功，进行针对性的训练，尽可能地不出国参加比赛。陈新华面对困难，勇于接受任务，不计较个人之得失，平时严格训练，严格要求。通过两年训练，技术水平有了恢复。有志者，事竟成。团体决赛中，他终于为中国队获冠军立下了汗马功劳。江加良虽然还很年轻，在蔡振华、郭跃华不参加团体赛的形势下，深感自己的责任重大，他自觉地挑起了重担，平时处处从严要求自己，起带头表率作用。比赛中他见困难就上，冲锋陷阵，敢打敢拼，屡立战功。他继蔡振华之后，成了中国队的顶梁柱。

对南朝鲜队的比赛中，在 4 比 4 的情况下，他沉着应战，终于为中国队夺得了最后胜利。新手陈龙灿虽然第一次参加世界锦标赛，但是他虎虎有生气。对南朝鲜队的比赛他输了两场，但是他不泄气。教练信任他，让他继续参加半决赛和决赛，他就敢上。中瑞决战时，他打败了对方头号主力瓦尔德内尔，使瑞队大伤元气，为中国队顺利战胜瑞典队铺平了道路。女队的童玲、戴丽丽、耿丽娟、何智丽，轮番上场，恪守职责，出色地完成了夺取冠军的任务。锦标赛前，中国乒协公布名单，上届世界单打冠军曹燕华没列入团体赛成员，成了一条新闻。不少人以为她技术上开始走下坡路，她并没有被这种舆论所左右，懂得在这种时候更需要自信。比赛中，她威风不减当年，在她参加的三项比赛中，对外国选手保持了一场不败的纪录，不但蝉联单打世界冠军，还与蔡振华合作，荣获混合双打冠军称号。说起蔡振华，那就更令人折服。他虽然只报名参加双打和混合双打比赛，但是他并不因为自己水平下降而妄自菲薄；而是憋足了劲，进行最后的拼搏。比赛中，只见他斗志旺盛，每分必争，混合双打决赛的第一局以悬殊的比分失利后，他与曹燕华居然能以 21 比 12 和 21 比 8 的比分反败为胜。他和曹燕华猛打猛冲，发挥了弧圈球的威力，使对手束手无策。更重要的原因是，他们以压倒一切的气势把对手给镇住了。蔡振华克服了重重困难，仍然获一项世界冠军，为祖国争得了荣誉，实在是难能可贵。从蔡振华等运动员身上体现了中国的年轻一代奋发向上，积极进取的革命精神。世界冠军的称号，对他们来说，确实是当之无愧的。

亲眼看到这些年轻人排除干扰和困难，不计较个人得失，以国家荣誉为重，在场上顽强拼搏的情景，使我非常感动。

人无完人。尽管他们每个人都会有缺点和不足，但是我从心底里爱着他们。

本书对参加本届世界锦标赛的大部分运动员都作了详细的介绍，我相信读者们看了以后，也会有这样的感受：这些年轻人真是可爱！

在这里，我还要提到那些被人们称为乒坛上的“无名英雄”和“走在世界冠军前面的人”。在哥德堡的乒乓球训练场地里，来得最多最频繁的运动员，要算中国的成应华和耿真两人。他们虽然不参加这次锦标赛，却是训练场上的常客，以致许多外国选手对他们都很熟识。见面时，常报以会心的微笑，似乎在说：“你又来了。”他们是专程来帮助参加世界锦标赛的伙伴们训练的。他们早出晚归，随叫随到，送走了男队，接着又跟女队练了起来。一会儿模仿欧洲选手，一会儿又变成了香港的卢传淞。中国队比赛时，他们就成了“啦啦队”，在一旁加油助威。要知道，他们两人只是“代表”，在国内集训期间，还有更多的象他们那样的运动员。正因为有了这些“无名英雄”和“走在世界冠军前面的人”，组成了一个乒乓小世界，汇集了世界上各种打法和流派，才使得我们这些主力队员，练就了一身过硬的本事，闯关斩将，夺取一个又一个的世界冠军。从他们身上，又一次体现了集体主义精神，显示了我国社会主义制度的优越性。不少国际乒坛上的外国朋友，每当谈起这方面的情况，常为之慨叹不已。

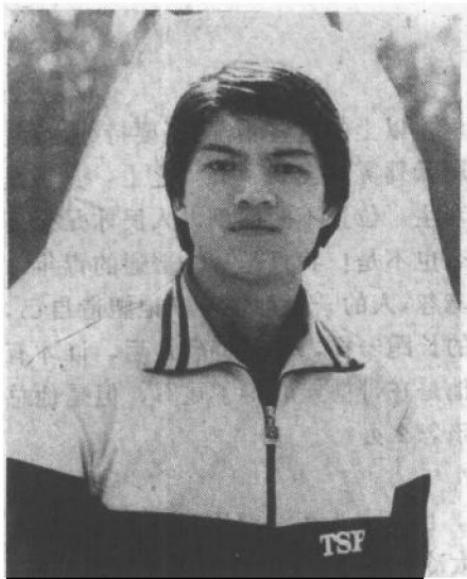
“无名英雄”的事迹，在本书中也有所反映，说明编者工作的周到，也表明了“无名英雄”在我国乒乓球运动历史中应该占有重要的地位。我相信读者也是会欢迎的。

《激战哥德堡》一书，是中国运动员参加第 38 届世界

乒乓球锦标赛的纪实。我希望广大读者能够喜欢它。书是新的，但是书中说的事情已经成为历史。这就用得着乒乓球队的一句老话：要从零开始。我希望通过《激战哥德堡》一书的出版，能激励我国乒乓球运动员、教练员们，谦虚谨慎，再接再厉，从零开始，两年以后，以崭新的面貌，去参加在印度举行的第39届世界乒乓球锦标赛，激战新德里，再一次争取优异成绩，为祖国争光。



● 吴 明



## 当冠军容易做人难

——写给关心江加良的人们

世界冠军江加良。在名字的前面加一个表示领属关系的定语——世界冠军，好象光彩夺目，不同于一般了。从哥德堡回国，碰上了一连串可以预想到的事，记者们蜂拥而至，问这问那，录音机的磁带在转动，照像机的闪光灯象打闪，简直纠缠不清；庆祝会，奖杯摆在台上，发言，握手，签名；信件摆了一摞又一摞，赞扬，祝贺，感谢；接着又来了电话，楼道里有人喊：“江加良，电话——”在北京只停了几天，回到了家乡。哎呀，更厉害啦！夹道欢迎，敲锣打鼓，敞篷车，市长站在身旁。看到了母亲，她就站在欢迎的人群中，市长把母亲请到了车上。这样才好一点儿，毕竟有母亲在身

边。可是，在一段时间里，以上的这些情况，还要持续出现。如果稍一疏忽，人就象腾云驾雾，飞到了九天之上，身旁是琼楼玉宇，脚下是芸芸众生。位置不能颠倒。人民才是至高无上的帝王。而我，什么也不是！我只是一个普通的青年。为了这个，他不敢稍有疏忽，人的一生都在不断地塑造自己，就象一次终点远在天边的长跑一样，谁坚持到最后，谁才有希望获得胜利。当然，他是在哥德堡取得了冠军，但是他总在想：我要是失败了，该怎么办？

失败了，该怎么办？

3月23日晚。虽然，由于北大西洋暖流和波罗的海的影响，瑞典的天气并不太冷；但是，这里毕竟离北极圈不远，卡特加特海峡吹来的风还颇带些凉意。江加良此时却浑身是汗，他在抓紧世界大赛前的时间进行训练。比分：0比2，江加良落后。领先的对手是“瓦尔德内尔”，所以在这里加上引号，因为他是成应华——他在模仿那个瑞典人。这是计分赛，训练就跟真的一样。连失两局，这可不行！捞回来，得有点刺激才够意思。双方协商好，从第三局开始，谁输谁就钻球台，当然，要顺着钻，不能横着钻。

0比3。又失一局。

成应华叫道：“钻！钻过来！”

江加良打量着球台，怎么又输了呢？没办法，要说话算数呀。放下球拍，弯下腰去，把头拱到了球台下面。可真憋屈。那也得钻。体育比赛就是这样。胜利者站在领奖台上，失败者在暗暗吞咽苦果。可以聊以自慰的是，任何胜利者也不能永久地站在奖台上面，当他走回到地面时，大家又彼此平等了。接着，再去较量。这种较量，就是机会。江加良从球台下钻了过去。